

- [en](#)
- [hu](#)
- [Rólunk](#)
- [Babelmatrix](#)
- [Visegrád Literature](#)
- [Typotex](#)
- [Kapcsolat](#)
- [Használati útmutató](#)

Magyarul Bábelben

- Műfordítók és műfordítások portálja

>

Bejelentkezés

OK

[Regisztráció](#)
[Elfelejtett jelszó](#)

[A Magyarul Bábelben oldal tovább működik - a szerzői jogok tiszteletben tartásával. Kérjük olvassa el a megváltozott Általános Szerződési Feltételeket!](#)



Janík, Pavol oldala, Szerb életrajz



**JANÍK, PAVOL
(PAVOL JANÍK)**
(1956–)
[Művek](#) [Fordítások](#) [Bibliográfia](#)

[el](#) [es](#) [hu](#) [nl](#) [ro](#)
[sk](#) - - - - -

Életrajz

[[Szlovák](#)] [[Angol](#)] [[Spaniol](#)] [[Olasz](#)] [[Román](#)] [[Horvát](#)] [[Orosz](#)] [[Szerb](#)] [[Holland](#)] [[Francia](#)] [[Német](#)]
[\[Lengyel\]](#) [[Magyar](#)]

Magistar umetnosti Dr. Pavol Janjik je rođen 1956. godine u Bratislavi. Tu je studirao filmsku i televizijsku dramaturgiju i scenaristiku na Dramskom fakultetu Akademije scenskih umetnosti. Radio je: 1983-1987 u Ministarstvu kulture u medijima i oglašavanju.

2003-2007 kao predsednik Društva slovačkih pisaca.

1998-2003, 2007-2013 kao generalni sekretar slovačkog Društva pisaca.

210-2013 kao glavni i odgovorni urednik slovačkog književnog nedeljnika Literarni nedeljnik.

2000-je postao počasni član Saveza čeških pisaca.

2004-2014 bio je član uredničkog odbora nedeljnika UCW Obris-Kmen.

Od 2014 je član uredničkog odbora nedeljnika UCW Literature Umetnosti i Kulture

Od 2004 je član Internacionalnog kluba pisaca.

Od 2015 je član kluba Poetas del Mundo.

Od 2016 je član Društva svetskih pesnika.

Od 2016 je direktor Fondacije Pisaca Kapital Internacionalan za Slovačku i Češku.

Od 2016 je glavni predstavnik Saveza svetskih pisaca u Slovačkoj.

Dobio je niz nagrada za svoj književni i reklamni rad u svojoj zemlji i inostranstvu.

Ovaj virtuoz slovačke književnosti, Pavol Janjik, je pesnik, dramatičar, prozni pisac, prevodilac, publicista i copywriter. Njegova književna aktivnost se uglavnom koncentriše na poeziju. Čak i njegova prva knjiga pesama, koja je izdata 1981. godine, je privukla pažnju vodećih autoriteta slovačkih književnih krugova. Predstavio se kao čist pesnik sa spontanim načinom poetskog izraza. Naklonjen je ironiji koju ne usmerava samo na druge, nego i na sebe. Taj stil je postao tipičan za sve njegove rade, koji su uprkos svom kritičnom karakteru, stekli duhovnu, pa čak i bizarnu dimenziju. Njegov način izražavanja postaje skrojen do tačke mudre poučne poslovice. Stoga je savršeno prirodno da književni interes Pavola Janjika treba da prihvati aforizme zasnovane na menjanju značenja u obliku punova (igre reči). U svom stvaranju postepeno postavlja neka veoma uzinemirujuća pitanja i ukazuje na ozbiljne probleme koji se tiču daljeg razvoja čovečanstva-dok u isto vreme proširuje svoj izbor tema i stilova. Književni stručnjaci upoređuju Janjikovu poetičku virtuoznost sa stvaranjem Miroslava Valeka, a po mišljenju rusog pesnika prevodioca i književnog kritičara Natalije Švedove, Valek je dublji a Janjik više studiozniji. Preveo je u poetskom obliku nekoliko zbirk poezije i pisanih dela drame sa elementima stila Pozorišta apsurda.

Literarni rade Pavola Janjika objavljeni su ne samo u Slovačkoj, već i u: Albaniji, Belorusiji, Belgiji, Bugarskoj, Kanadi, Čileu, Hrvatskoj, Češkoj Republici, Francuskoj, Nemačkoj, Mađarskoj, Indiji, Izraelu, Italiji, Jordanu, Kosovu i Metohiji, Makedoniji, Nepalu, Republici Kini, Poljskoj, Rumuniji, Ruskoj Federaciji, Srbiji, Južnoj Koreji, Španiji, Siriji, Turskoj, Ukrajini, Velikoj Britaniji, Sjedinjenim Američkim Državama i Venecueli.

(Az oldal szerkesztője: [Répás Norbert](#))

Gyűjtemény ::

Teljes adatbázis



Irodalom ::

sk – Szlovák



Fordítás ::

hu – Magyar



- [NYITÓLAP](#)
- [Szerzők](#)
- [Művek](#)
- [Fordítások](#)
- [Fordítók](#)
- [Gyűjtemények](#)
- [Életrajzok](#)
- [Hangos művek](#)
- [Filmek](#)
- [Nobel-díjasok](#)
- [Keresés](#)
- [Használati útmutató](#)
- [Névnapi ajándék](#)
- [Szerző főoldala](#)

Linkek:

[Bábel Web Antológia](#)

[Visegrád Literature](#)

Aktuális

[A Magyarul Bábelben oldal tovább működik - a szerzői jogok tiszteletben tartásával. Kérjük olvassa el a megváltozott Általános Szerződési Feltételeket!](#)

[Legfrissebb](#)

Szerzők

[Schüler, Gustav \[de\]](#)
[von Najmájer, Marie \[de\]](#)
[Andresen, Stine \[de\]](#)
[Deák Péter \[hu\]](#)
[Bone, Heinrich \[de\]](#)

Művek

[Gebet an Jesus \[de\]](#)
[Die blaue Blume \[de\]](#)
[Einem Kinde \[de\]](#)
[Svatý Václave \[cz\]](#)
[Frequently the woods are pink — 6 \[en\]](#)

Fordítások

[Ima Jézushoz \[de\]](#)
[Tethered souls \[hu\]](#)
[A kedves közelsége \[de\]](#)
[Az encián \[de\]](#)
[Gyermekemnek \[de\]](#)

Felolvásás, hanganyag

[A költő: Harmadnapon \[hu\]](#)
[Varga Vilmos: Emlékezés egy nyár-éjszakára \[hu\]](#)
[Latinovits Zoltán: A walesi bárdok \[hu\]](#)

Filmek

[Die Jugend \[de\]](#)
[Kuplet o ženské emancipaci \[cz\]](#)
[Ship Song \[en\]](#)

[Kérések](#)

[Miatyánk \(hu ⇒ en\)](#)
[Florentin Prunier balladája \(hu ⇒ da\)](#)
[Kő hull apadó kútba \(hu ⇒ en\)](#)

- [Támogatók](#)
- [Partnerek](#)
- [Díjak](#)
- [Copyright](#)
- [ÁSZF](#)
- [Adatvédelem](#)
- [Belépés](#)

© [Typotex](#) – [Russicon](#) – Hesz